

Cuadro 2

Exposiciones de la Presidencia en ejercicio de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa

<i>Acta y fecha de la sesión</i>	<i>Invitaciones en virtud del artículo 39 y otras invitaciones</i>	<i>Oradores</i>
S/PV.6715 9 de febrero de 2012	Presidente en ejercicio de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) y Viceprimer Ministro y Ministro de Asuntos Exteriores y Comercio de Irlanda	Todos los miembros del Consejo, Presidente en ejercicio de la OSCE y Viceprimer Ministro y Ministro de Asuntos Exteriores y Comercio de Irlanda
S/PV.6961 7 de mayo de 2013	Presidente en ejercicio de la OSCE y Ministro de Relaciones Exteriores de Ucrania	Todos los miembros del Consejo, Presidente en ejercicio de la OSCE y Ministro de Relaciones Exteriores de Ucrania
S/PV.6715 9 de febrero de 2012	Presidente en ejercicio de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) y Viceprimer Ministro y Ministro de Asuntos Exteriores y Comercio de Irlanda	Todos los miembros del Consejo, Presidente en ejercicio de la OSCE y Viceprimer Ministro y Ministro de Asuntos Exteriores y Comercio de Irlanda
S/PV.6961 7 de mayo de 2013	Presidente en ejercicio de la OSCE y Ministro de Relaciones Exteriores de Ucrania	Todos los miembros del Consejo, Presidente en ejercicio de la OSCE y Ministro de Relaciones Exteriores de Ucrania

34. Misión del Consejo de Seguridad

Sinopsis

Durante el período que se examina, el Consejo de Seguridad envió cinco misiones sobre el terreno a destinos que incluyeron varios países de África¹⁰⁵⁵, Haití, el Yemen y Timor-Leste. Las misiones estuvieron integradas por representantes de todos los miembros del Consejo. A continuación se resumen las exposiciones informativas en orden cronológico y por región¹⁰⁵⁶.

Exposición informativa sobre la misión del Consejo de Seguridad a Haití

El 28 de febrero de 2012, el Consejo escuchó una exposición de la representante de los Estados Unidos, quien había dirigido la misión del Consejo a Haití realizada del 13 al 16 de febrero de 2012. La oradora informó sobre las reuniones celebradas con el Presidente, el Primer Ministro, miembros del Senado y la Cámara de Diputados y con representantes del sector privado y la sociedad civil. Señaló que el Consejo había visto que los enormes desafíos de Haití en

relación con, entre otras cosas, la seguridad, la reconstrucción posterior al terremoto y el proceso político exigían los esfuerzos coordinados de todas las partes interesadas. La oradora indicó que, si bien muchos haitianos reconocían que la Misión de Estabilización de las Naciones Unidas en Haití (MINUSTAH) desempeñaba un papel necesario para mantener la seguridad y la estabilidad, también compartían el deseo de ver retirarse con el tiempo a la Misión, y de ver a instituciones haitianas fuertes asumir sus responsabilidades. La oradora dijo que la epidemia de cólera y las acusaciones de explotación y abusos sexuales por parte de algunos efectivos de la Misión habían erosionado el apoyo a la Misión y habían socavado su labor. En nombre de la misión del Consejo, afirmó que estaba profundamente preocupada por esas acusaciones y esperaba que las Naciones Unidas adoptaran medidas para prevenir nuevos incidentes y garantizar que se enjuiciara a los responsables¹⁰⁵⁷.

Exposición informativa sobre la misión del Consejo de Seguridad a África Occidental

El 31 de mayo de 2012, el Consejo escuchó las exposiciones informativas de la representante de los Estados Unidos, quien había codirigido con Marruecos

¹⁰⁵⁵ Liberia, Côte d'Ivoire, Sierra Leona, República Democrática del Congo, Uganda, Etiopía y Rwanda.

¹⁰⁵⁶ Para obtener más información sobre la composición y los informes de las misiones, véase la parte VI, secc. II, "Investigación de controversias y determinación de los hechos", cuadro 2.

¹⁰⁵⁷ [S/PV.6724](#), págs. 2 a 4.

la parte de la misión en Liberia; el representante de Francia y codirector junto con el Togo de la parte de la misión en Côte d'Ivoire (Francia) ¹⁰⁵⁸; y el representante de Sudáfrica, quien había codirigido con el Reino Unido la parte de la misión en Sierra Leona.

La representante de los Estados Unidos, hablando también en nombre de su codirector, dijo que la visita a Liberia llevada a cabo los días 19 y 20 de mayo se había centrado en evaluar los esfuerzos realizados por el país en relación con las instituciones encargadas de la seguridad y del estado de derecho, la reconciliación nacional y la reducción de la Misión de las Naciones Unidas en Liberia (UNMIL), así como en la cooperación entre la UNMIL y la Operación de las Naciones Unidas en Côte d'Ivoire (ONUCI) y los desafíos en materia de seguridad a lo largo de la frontera entre Liberia y Côte d'Ivoire. Los miembros de la misión se habían reunido con la Presidenta de Liberia, el Ministro de Justicia y el Inspector General de la policía, así como con representantes de la sociedad civil, y también habían visitado el campamento de refugiados de Prime Timber Production en Zwedru (Liberia), cerca de la frontera con Côte d'Ivoire. Al preguntarle acerca de la transición de la UNMIL, la Presidenta había solicitado un mayor apoyo internacional para la policía de Liberia a fin de proporcionar seguridad en consonancia con la disminución prevista de los contingentes de las Naciones Unidas. El Ministro de Justicia había recalcado la necesidad de descentralizar la administración de la justicia con la ayuda de los cinco centros de justicia que se había previsto crear con el apoyo de las Naciones Unidas en el marco de su labor de consolidación de la paz. La representante de los Estados Unidos señaló que el Consejo había podido comprobar el progreso considerable que había conseguido el pueblo de Liberia desde el fin de la guerra civil en 2003 ¹⁰⁵⁹.

El representante de Francia, hablando también en nombre de su codirector, dijo que la principal tarea de la misión a Côte d'Ivoire realizada los días 21 y 22 de mayo había sido evaluar el proceso de estabilización. Los miembros de la misión se habían reunido con el Presidente de Côte d'Ivoire, el Primer Ministro y otros ministros, el Presidente de la Asamblea Nacional, grupos parlamentarios y miembros de la oposición no parlamentaria. El Presidente y otros funcionarios del Gobierno habían recalcado que la reforma del sector de la seguridad seguía sufriendo una escasez de recursos,

¹⁰⁵⁸ Los miembros del Consejo también participaron en una reunión de la Comunidad Económica de los Estados de África Occidental (CEDEAO) celebrada en Abidján.

¹⁰⁵⁹ S/PV.6777, págs. 2 y 3.

y los miembros del Consejo habían señalado que el proceso de desarmar, desmovilizar y reintegrar a miles de excombatientes seguía siendo uno de los desafíos más nuevos y complejos. El representante de Francia afirmó que los integrantes de la misión habían podido hacer balance de las nuevas amenazas a la paz y la seguridad que justificaban una ampliación de la presencia de la ONUCI en la parte occidental del país y un aumento de los medios destinados a proteger a la población civil, en particular mediante la cooperación con la UNMIL. El orador añadió que las personas sobre el terreno habían expresado grandes preocupaciones respecto de varias esferas, como la seguridad, incluida la circulación de armas y los ataques perpetrados por combatientes con base en Liberia, y los desafíos humanitarios a que se enfrentaban los refugiados. Para concluir, dijo que la misión había permitido al Consejo comprender mejor las prioridades más importantes de cara a los esfuerzos que las Naciones Unidas aún tenían que desplegar ¹⁰⁶⁰.

El representante de Sudáfrica, hablando también en nombre de su codirector, dijo que el objetivo de la misión a Sierra Leona realizada el 23 de mayo de 2012 había sido fomentar el despliegue de esfuerzos continuos con el fin de consolidar la paz y la reconciliación nacional. Los miembros del Consejo se habían reunido con el Presidente de Sierra Leona, varios ministros, representantes de los diez partidos políticos inscritos y la Comisión Electoral Nacional, así como con miembros de la sociedad civil, incluidos grupos de mujeres. El representante de Sudáfrica afirmó que las elecciones que se celebrarían próximamente habían sido objeto de un interés especial durante la visita del Consejo. El Consejo había recibido un compromiso claro del Presidente respecto de un proceso libre, justo y transparente, y la Comisión Electoral Nacional había afirmado que se estaba avanzando mucho en cuanto a los preparativos para los comicios de noviembre. Además, el orador señaló que los integrantes de la misión se habían sentido alentados con la firma, por todos los partidos políticos, de una declaración en la que se acordaba participar en las elecciones de manera justa y no recurrir a la violencia. En conclusión, dijo que, a pesar de los problemas que persistían, como el desempleo entre los jóvenes y la falta de capacidad institucional, Sierra Leona estaba en vías de construir una paz duradera ¹⁰⁶¹.

¹⁰⁶⁰ *Ibid.*, págs. 3 y 4.

¹⁰⁶¹ *Ibid.*, págs. 4 y 5.

Exposición informativa sobre la misión del Consejo de Seguridad a Timor-Leste

El 12 de noviembre de 2012, el representante de Sudáfrica y director de la misión a Timor-Leste señaló que el propósito de la visita, realizada del 3 al 6 de noviembre de 2012, había sido, entre otras cosas, reafirmar el compromiso del Consejo de apoyar a Timor-Leste. El orador mencionó que los integrantes de la misión se habían reunido con varios interlocutores del Gobierno, entre ellos el Presidente, el Primer Ministro y ministros principales, y con la Policía Nacional y las fuerzas de defensa, así como con organizaciones no gubernamentales. Si bien señaló los avances logrados, el orador hizo referencia a algunos de los retos que afrontaba el país, como el fortalecimiento de las instituciones del Estado y las capacidades judiciales, lo cual incluía, una vez finalizado el mandato de la Misión Integrada de las Naciones Unidas en Timor-Leste (UNMIT), la conclusión de las investigaciones de todos los delitos graves, el examen del sector de la seguridad y el desarrollo socioeconómico. El orador recordó la resolución 2037 (2012), por la que se establecía una última prórroga del mandato de la UNMIT hasta el 31 de diciembre de 2012, y dijo que las partes interesadas timorenses estaban de acuerdo en que el papel de la UNMIT había agotado su curso y que la Misión debía retirarse. Sin embargo, había opiniones divergentes en cuanto al papel futuro de las Naciones Unidas. El orador afirmó que, después de la retirada de la UNMIT, la Organización continuaría prestando apoyo a las instituciones nacionales de Timor-Leste en colaboración con el Gobierno. No obstante, para esa nueva etapa sería fundamental contar con la titularidad nacional del proceso¹⁰⁶².

Exposición informativa sobre la misión del Consejo de Seguridad al Yemen

El 7 de febrero de 2013, el Consejo escuchó las exposiciones de los representantes del Reino Unido y de Marruecos, quienes habían codirigido la misión al Yemen.

El representante del Reino Unido señaló que el propósito de la misión al Yemen realizada el 27 de enero de 2013 había sido evaluar la aplicación de la resolución 2051 (2012) y valorar los avances obtenidos en la transición política. Durante la visita, los integrantes de la misión se habían reunido con el Presidente, quien informó al Consejo de que se había completado la fase uno del plan de transición, que comprendía la reestructuración militar y la

¹⁰⁶² S/PV.6858, págs. 2 a 4.

consolidación de los logros en la lucha contra Al-Qaida, y de que la fase dos se centraría en el diálogo nacional, en preparación de las elecciones de febrero de 2014. El representante afirmó también que, durante la visita, el Comité Militar había valorado satisfactoriamente los recientes decretos destinados a unificar las estructuras de mando y había señalado que ahora se centrarían en la reforma del Ministerio del Interior. Además, el equipo de las Naciones Unidas en el país había ofrecido una exposición informativa sobre la preocupante situación humanitaria. A ese respecto, el representante dijo que el Plan de Respuesta Humanitaria del Yemen para 2013 necesitaba un mayor apoyo financiero, y que el Presidente del Yemen había solicitado asistencia al Grupo de Amigos del Yemen¹⁰⁶³.

El representante de Marruecos informó sobre las reuniones celebradas con el Primer Ministro, el Comité Preparatorio de la Conferencia de Diálogo Nacional y el Consejo de Cooperación del Golfo. El Primer Ministro se había centrado en los obstáculos a los que se enfrentaba el Gobierno en el período de transición, sobre todo en el ámbito político. A ese respecto, había exhortado al Consejo a que actuara de manera firme contra quienes socavaban el proceso político. En cuanto a la reunión con el Secretario General del Consejo de Cooperación del Golfo y los Amigos del Yemen, el orador dijo que la misión había encomiado el apoyo político y financiero brindado por el Consejo de Cooperación del Golfo al Yemen y lo había exhortado a que prosiguiera sus esfuerzos. Para concluir, el orador se hizo eco de lo manifestado por el representante del Reino Unido y dijo que la misión había sido exitosa y que, en lo sucesivo, era necesario que el Consejo vigilara la ejecución de las fases siguientes del plan de transición¹⁰⁶⁴.

Exposición informativa sobre la misión del Consejo de Seguridad a África

El 21 de octubre de 2013, el Consejo escuchó las exposiciones del representante de Marruecos, quien había codirigido con Francia la parte de la misión en la República Democrática del Congo; el representante del Reino Unido, quien había codirigido con el Togo la parte de la misión en Uganda; el representante de Rwanda, quien había codirigido con Azerbaiyán la parte de la misión en Etiopía (incluida la Unión Africana); y el representante de los Estados Unidos, director de la parte de la misión en Rwanda.

¹⁰⁶³ S/PV.6916, págs. 2 y 3.

¹⁰⁶⁴ *Ibid.*, págs. 3 y 4.

El representante de Marruecos, hablando también en nombre de su codirector, dijo que el mensaje de la misión a la República Democrática del Congo realizada del 4 al 6 de octubre de 2013 se había centrado en el cumplimiento de los compromisos contraídos en virtud del Marco para la Paz, la Seguridad y la Cooperación en la República Democrática del Congo y la Región y la resolución 2098 (2013), y en un llamamiento a todos los interesados para que trabajaran a fin de asegurar el éxito de las negociaciones de Kampala. Durante la visita, los miembros de la misión se habían reunido con las máximas autoridades, entre ellas el Presidente y los Ministros de Defensa, del Interior y de Justicia. En las reuniones, el Consejo había subrayado la importancia de que se llevaran a cabo las reformas emprendidas en distintos ámbitos, en particular, el sector de la seguridad; el restablecimiento de la autoridad del Estado; la democratización, la descentralización y la reconciliación nacional; y la gobernanza económica. Varios interlocutores consideraban que, para restablecer una paz duradera en el país, se debía resolver el problema planteado por el Movimiento 23 de Marzo (M23), pero, no obstante, el Consejo había alentado la continuación de las negociaciones de Kampala. El representante de Marruecos mencionó también que la visita del Consejo había permitido evaluar el despliegue de la Brigada de Intervención de la Misión de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Democrática del Congo (MONUSCO)¹⁰⁶⁵.

El representante del Reino Unido, hablando también en nombre de su codirector, informó al Consejo sobre la visita realizada a Uganda el 7 de octubre de 2013. El orador dijo que los integrantes de la misión se habían reunido con el Presidente, el Ministro de Defensa y el Ministro de Relaciones Exteriores, y que el Presidente se había referido a los progresos alcanzados en las conversaciones de Kampala entre el Gobierno de la República Democrática del Congo y el M23. Los miembros del Consejo habían pedido al Presidente de Uganda que ejerciera su influencia para garantizar la plena aplicación del Marco para la Paz, la Seguridad y la Cooperación y para seguir fomentando la paz en la región¹⁰⁶⁶.

El representante de Rwanda, hablando también en nombre de su codirector, dijo que el propósito de la misión a Addis Abeba realizada el 8 de octubre de 2013 había sido fortalecer la colaboración y mejorar la cooperación entre la Unión Africana y las Naciones Unidas. De conformidad con el mandato de la misión,

el 8 de octubre de 2013 se celebró la séptima reunión consultiva anual conjunta del Consejo de Seguridad y el Consejo de Paz y Seguridad de la Unión Africana, y se abordaron varios temas, entre ellos la región de los Grandes Lagos, el Sudán y Sudán del Sur y la región del Sahel. Durante la reunión, los dos Consejos estuvieron de acuerdo, en términos generales y en principio, respecto de los temas examinados, en particular la naturaleza de la crisis, las alianzas necesarias y la solución para lograr una paz sostenible en los países afectados por conflictos. Se aprobó un comunicado conjunto¹⁰⁶⁷, en el que el Consejo de Paz y Seguridad y los miembros del Consejo de Seguridad destacaron la necesidad de mejorar la colaboración actual tanto a nivel estratégico como operacional a fin de lograr una respuesta más eficaz a los cambiantes desafíos de paz y seguridad a los que se enfrentaba el continente africano¹⁰⁶⁸.

El representante de los Estados Unidos informó sobre la misión realizada a Rwanda el 7 de octubre de 2013, la cual había comenzado con una visita a un centro de desmovilización ubicado en Mutobo. Los miembros de la misión habían tenido el agrado de constatar que la MONUSCO estaba desempeñando un papel importante, en colaboración con las autoridades rwandesas, para lograr que los excombatientes de las Fuerzas Democráticas de Liberación de Rwanda pudieran rehacer su vida. En Kigali, la misión había visitado el ala infantil del monumento a las víctimas del genocidio en Gisozi, un repositorio permanente de fotos y testimonios relacionados con el genocidio de 1994, que se había inaugurado en 2004. Además, los integrantes de la misión se habían reunido con funcionarios del Gobierno, entre ellos el Presidente, la Ministra de Relaciones Exteriores y los Ministros de Defensa y Finanzas. Se había examinado el estatuto del Marco de Paz, Seguridad y Cooperación, así como otros asuntos. Al referirse a la amenaza que planteaba el Movimiento 23 de Marzo, además de las Fuerzas Democráticas de Liberación de Rwanda, la misión había insistido en la necesidad de que ningún país, incluida Rwanda, tolerara ni proporcionara apoyo a ninguna milicia ni fuerza armada. La misión había apelado al Presidente a que utilizara la influencia de su país sobre el M23 para promover la paz y llevar las conversaciones de Kampala a una conclusión decisiva¹⁰⁶⁹.

¹⁰⁶⁷ S/2013/611.

¹⁰⁶⁸ S/PV.7045, págs. 4 y 5.

¹⁰⁶⁹ *Ibid.*, págs. 5 y 6.

¹⁰⁶⁵ S/PV.7045, págs. 2 y 3.

¹⁰⁶⁶ *Ibid.*, págs. 3 y 4.

Sesiones: misión del Consejo de Seguridad

<i>Acta y fecha de la sesión</i>	<i>Subtema</i>	<i>Documentos</i>	<i>Invitaciones en virtud del artículo 37</i>	<i>Oradores</i>
S/PV.6724 28 febrero de 2012	Exposición de la misión del Consejo de Seguridad a Haití (13 a 16 de febrero de 2012)	Carta de fecha 8 de febrero de 2012 dirigida al Secretario General por el Presidente del Consejo de Seguridad (S/2012/82) Informe de la misión del Consejo de Seguridad a Haití, 13 a 16 de febrero de 2012 (S/2012/534)	Haití	Estados Unidos
S/PV.6777 31 de mayo de 2012	Exposición de la misión del Consejo de Seguridad a África Occidental (18 a 24 de mayo de 2012)	Carta de fecha 18 de mayo de 2012 dirigida al Secretario General por el Presidente del Consejo de Seguridad (S/2012/344) Informe de la misión del Consejo de Seguridad a Liberia, Côte d'Ivoire y Sierra Leona, del 18 al 24 de mayo de 2012 (S/2014/242)		Estados Unidos, Francia, Sudáfrica
S/PV.6858 12 de noviembre de 2012	Exposición de la misión del Consejo de Seguridad a Timor-Leste (del 1 al 7 de noviembre de 2012) ^a	Carta de fecha 31 de octubre de 2012 dirigida al Secretario General por el Presidente del Consejo de Seguridad (S/2012/793) Informe de la misión del Consejo de Seguridad a Timor-Leste, 3 a 6 de noviembre de 2012 (S/2012/889)		Sudáfrica
S/PV.6916 7 de febrero de 2013	Exposición de la misión del Consejo de Seguridad al Yemen (27 de enero de 2013)	Carta de fecha 25 de enero de 2013 dirigida al Secretario General por el Presidente del Consejo de Seguridad (S/2013/61) Informe de la misión del Consejo de Seguridad al Yemen, 27 de enero de 2013 (S/2013/173)	Yemen	Marruecos, Reino Unido
S/PV.7045 21 de octubre de 2013	Exposición de la misión del Consejo de Seguridad a África (3 a 9 de octubre de 2013)	Carta de fecha 27 de septiembre de 2013 dirigida al Secretario General por el Presidente del Consejo de Seguridad (S/2013/579) Informe de la misión del Consejo de Seguridad a la República Democrática del Congo, Rwanda, Uganda y Etiopía (incluida la Unión Africana), 3 a 9 de octubre de 2013 (S/2014/341)		Estados Unidos, Marruecos, Reino Unido, Rwanda

^a La declaración en nombre de la Unión Europea fue formulada por el Jefe Adjunto de la Delegación.